



Varomed
Das Original mit dem V

Gebrauchsanweisung

für Verband- und Therapieschuhe



Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde!

Danke, dass Sie sich für Schuhe der Marke Varomed entschieden haben!

Sie besitzen damit ein hochwertiges Medizinprodukt, das Ihnen helfen kann, Ihr Leben angenehmer zu gestalten.

Bitte beachten Sie vor dem ersten Tragen die Pflege- und Gebrauchshinweise, damit Sie lange Freude an Ihren Schuhen haben.

1. Allgemeines

Sie haben ein Artikel der Produktgruppe Therapie- und Verbandsschuhe erworben. Sie finden die Kennzeichnung am Produkt selbst und auf dem Schuhkarton.



THERAPIE/VERBAND

Therapieschuhe mit der Basis UDI-DI:
4040261therapieUE

1.1 Symbole

Hier erklären wir Ihnen die Bedeutung der Symbole, die wir in unserer Gebrauchsanweisung verwendet haben.



Achtung



vor Sonnenlicht schützen



Hersteller



vor Nässe schützen



wiederholter Gebrauch an einem Patienten



max. Temperatur



kein Wasser

1.2 Produktbeschreibung

Unsere Produkte setzen sich aus folgenden Materialien zusammen und weisen die aufgeführten Eigenschaften auf:

- Die exakte **Materialzusammensetzung** finden Sie in der Artikelübersicht. Alle Obermaterialien sind zurichtbar, dauerhaft und wetterfest.
- **Breite, formstabile Sohlenflächen** für

einen sicheren Auftritt aus Polyurethan. Diese sind zurichtbar, dauerhaft und wetterfest.

- **Hinterkappe** für guten Fersensitz (nur bei geschlossenen Modellen außer 60882 und 60420 mit Heckeinstieg)
- **Einfache, handliche und individuell regulierbare Verschlüsse**
- **Weite Öffnungsmöglichkeit** für leichtes An- und Ausziehen
- **Für Einlagen geeignet** – Alle Therapieschuhe besitzen eine herausnehmbare Einlage und sind für persönliche Einlagen geeignet. Anpassung nur durch geschultes Fachpersonal/Orthopädie-schuhtechniker
- **Folgende orthopädische Zurichtungen sind durch geschultes Fachpersonal möglich:**
 - Obermaterial: zuschneiden ggf. neu einfassen
 - Verschlüsse: zuschneiden und verlängern (außer Schnürmodelle)
 - Innensohle: herausnehmbar, anpassbar, austauschbar
 - Laufsohle: schneiden, schleifen und kleben
 - Das Informationsblatt „zusätzliche Informationen für das ausführende

Fachpersonal“ kann bei Bedarf angefordert werden.

- **Verschiedene Weiten** für eine optimale Anpassung an die individuelle Fußform, soweit dies mit konfektionierten Schuhen möglich ist
- Alle Schuhe der Produktgruppe Therapie und Verband sind für die **ununterbrochene Anwendung von weniger als 24 Stunden täglich im Innen- und Außenbereich** gedacht.

1.3 Zweckbestimmung

Die Therapieschuhe bieten großes Rauminhalt, eine weite Öffnungsmöglichkeit und sind daher für Anwender bestimmt, die sich einer konservativen oder postoperativen Behandlung von Wunden mit ausgedehnten, ggf. gepolsterten Verbänden oder Bandagen unterziehen müssen.

1.4 Indikationen

- Beeinträchtigung der Mobilität (des Gehens) bei Schädigungen der Haut und des Unterhautgewebes im Rahmen einer wenige Wochen oder längerfristig andauernden konservativen oder postoperativen Behandlung von Wunden mit ausgedehnten, ggf. gepolsterten Verbänden

den, deren Heilungsvorgang zumindest eine Teilbelastung des Fußes beim Gehen zulässt.

- Zur Ermöglichung und Erhaltung einer angemessenen Gehfunktion

1.5 Kontraindikationen

- Eine Kontraindikation ist gegeben, wenn die Art der Fußdeformität das Tragen und eine Versorgung mit einem konfektionierten Schuh nicht mehr zulässt.
- Gangstörungen, bei denen sich die Klettverschlüsse beider Schuhe miteinander verhaken können, sofern diese unsachgemäß geschlossen wurden (Modelle 60460 Meran XXL und 60910 Meran).

2. Sicherheitshinweise

Im Zusammenhang mit dem Produkt aufgetretene schwerwiegende Vorfälle sind dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedstaats, in dem der Patient niedergelassen ist, zu melden. Bitte bewahren Sie das Stirnetikett des zum Produkt gehörigen Schuhkartons auf. Es enthält wichtige Angaben, die im Fall von Beanstandungen notwendige Daten zur Rückverfolgung bereitstellen.

2.1 Klassifizierung der Sicherheitshinweise

Bitte beachten Sie die folgende Einstufung der Sicherheitshinweise.



GEFAHR

Eine wichtige Information über eine mögliche gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder irreversiblen Verletzungen führt.



WARNUNG

Eine wichtige Information über eine mögliche gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu reversiblen Verletzungen führt und eine ärztliche Behandlung nach sich zieht.



VORSICHT

Eine wichtige Information über eine mögliche gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten Verletzungen führt und keiner ärztlichen Behandlung bedarf.

HINWEIS

Eine wichtige Information über eine mögliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu einer Beschädigung des Produkts führt.

2.2 Alle Hinweise für Ihre Sicherheit

GEFAHR

Das Nichtbeachten der folgenden Hinweise kann zu irreversiblen Gesundheitsschäden bis hin zum Tod führen. Bei bestimmungsgemäßem Gebrauch sind Risiken, die zum Tod oder irreversiblen Verletzungen führen, nicht bekannt.

WARNUNG

Das Nichtbeachten der folgenden Hinweise kann zu reversiblen Gesundheitsschäden und ärztlichen Behandlungen führen.

- **Seitenvertauschtes, schlecht sitzendes, ungeeignetes oder nicht korrekt geschlossenes Schuhwerk** kann gesundheitliche Beeinträchtigungen wie Abschnürungen, Durchblutungsstörungen und Druckstellen hervorrufen. Eben-

falls besteht ein erhöhtes Risiko sowohl für Hautirritationen/offene Stellen als auch für Stolper- und Sturzgefahr. **Lassen Sie Ihre Varomed Schuhe von Ihrem Orthopädienschuhtechniker oder von geschultem Fachpersonal anpassen und sich über die korrekte Verwendung aufklären.**

- **Seitenvertauschte, vertauschte oder fehlende Einlagen** können Hautirritationen, Druckstellen und Schmerzen verursachen. **Verwenden Sie nur die mitgelieferten bzw. durch Ihren Orthopädienschuhtechniker speziell angepassten Einlagen und achten Sie auf deren korrekten Sitz.**
- **Fremdkörper, Falten im Innenraum und verformte Stellen** können beim Tragen zu Verletzungen, Hautirritationen und Druckstellen führen. **Tragen Sie die Schuhe nur, wenn Sie diese auf o.g. Probleme kontrolliert und die Fehlerquelle beseitigt haben. Ansonsten wenden Sie sich an Ihren Orthopädienschuhtechniker.**
- Beim Tragen der Schuhe kann es trotz aller Vorsicht zu unbemerkten **Hautirritationen und offenen Stellen** kommen. **Kontrollieren Sie Ihre Füße nach dem**

Tragen auf Problemstellen, nehmen Sie dazu gegebenenfalls einen Spiegel zur Hand.

- Während des Tragens kann es zu **Schmerzen, Schwellungen, Druckstellen, ungewöhnlichen Reaktionen oder Missempfindungen** aus unklarer Ursache kommen. **In diesen Fällen tragen Sie die Schuhe nicht weiter und konsultieren Sie Ihren behandelnden Arzt oder Ihren Orthopädienschuhtechniker.**
- **Veränderungen durch Anpassung und Zurichtung** können bei unsachgemäßer Ausführung zu gesundheitlichen Beeinträchtigungen und Fehlbelastungen führen. **Die Anpassung und Zurichtung darf nur durch qualifiziertes Fachpersonal, z. B. Ihren Orthopädienschuhtechniker, vorgenommen werden.**
- **Durch das Tragen der Schuhe von mehreren Personen** können Infektionen und Pilzkrankungen übertragen werden. **Verwenden Sie die Schuhe nur für Ihren eigenen Bedarf und überlassen Sie diese aus hygienischen Gründen keinem anderen.**



Wiederholtes Tragen an nur einem Patienten

- **Allergische Reaktionen und Aufnahme von Substanzen über die Haut.**

Über direkten Hautkontakt kann es trotz erprobter und getesteter Materialien zu allergischen Reaktionen und Aufnahme von Substanzen über die Haut kommen. **Vermeiden Sie direkten Hautkontakt und tragen Sie Therapie-/Verbandschuhe nur mit Socken, Wickelung oder entsprechender Wundauflage und Verband. Bitte achten Sie beim Tragen von Socken auf deren faltenfreien Sitz.**



Das Nichtbeachten der folgenden Hinweise kann zu leichten Verletzungen führen, die nicht unbedingt ärztlich behandelt werden müssen.

- **Abgelaufene bzw. durchgelaufene Sohlen, nicht mehr schließende Verschlüsse oder Materialrisse** beeinträchtigen die Sicherheit des Produkts und können zu Gesundheitsschäden führen. **Kontrollieren Sie Ihre Schuhe auf Verschleißerscheinungen und lassen Sie diese durch qualifiziertes Fachpersonal oder Ihren Orthopädienschuhtechniker rechtzeitig instand setzen.**

HINWEIS

Das Nichtbeachten der folgenden Hinweise kann zu Schäden am Produkt führen.

- **Durch nicht ausreichend geöffnete Verschlüsse beim An- und Ausziehen** können Verformungen und Materialrisse durch Überdehnung am Schuh entstehen. **Öffnen Sie zum An- und Ausziehen immer alle Verschlüsse und benutzen Sie nach Möglichkeit einen Schuhlöffel.**
- **Nur Produkte, die als waschbar gekennzeichnet sind, dürfen in der Waschmaschine bei 30°C im Schonwaschgang gewaschen werden.** Diese eignen sich aus hygienischen Gründen für die Wundversorgung besonders gut.
- **Die Schuhe sind nicht für die Anwendung im Wasser** wie z. B. Duschen o. ä. gedacht und es besteht wie bei allen Schuhen Rutschgefahr bei Eis, Schnee, schmierigen und nassen Untergründen. **Verwenden Sie die Schuhe für die vorgesehene Anwendung und lassen Sie sich von Ihrem Orthopädienschuhtechniker ausführlich beraten.**



Nicht im Wasser anwenden

3. Reinigungs- und Pflegehinweise

1) Kontrollieren Sie Ihre Schuhe bei der Pflege auf **Verschleißerscheinungen** und lassen Sie diese bei Bedarf von Ihrem Orthopädienschuhtechniker oder einer qualifizierten Fachkraft instand setzen.

2) Entfernen Sie Staub und leichte Verschmutzungen nach dem Tragen mit einem feuchten Lappen.

3) Sofern Ihre Schuhe nass geworden sind, stopfen Sie diese mit einem saugfähigen Papier oder einem Geschirrtuch aus und lassen Sie diese gut trocknen. Ein Trocknen an direkten Wärmequellen, wie z. B. Heizkörpern oder unter direkter Sonneneinstrahlung, kann nicht empfohlen werden. Dies gilt auch für das Trocknen nach der Wäsche. Dadurch kann Leder verhärten, die Hinterkappe sofern vorhanden deformiert werden oder sich die Farbe verändern. Das Tragen feuchter Schuhe kann zu Pilzerkrankungen führen.

4) Reiben oder sprühen Sie nach dem Trocknungsvorgang oder der Reinigung Ihre Schuhe mit einem geeigneten Pflegemittel ein. Beachten Sie dazu die Angaben des Pflegemittelherstellers.

- Entfernen Sie **Streusalzflecken** mit einer

Lösung zu gleichen Teilen aus Essig und Wasser.

- Reinigen Sie **verschmutztes Futter** mit einer weichen Bürste und einer Seifenlösung. Entfernen Sie die Seifenreste mit einem Lappen und klarem Wasser und lassen Sie die Schuhe wie oben beschrieben trocknen.
- **Sie können die Schuhe mittels jedem handelsüblichen Sprühdeseinfektionsmittel behandeln.** Beachten Sie die Angaben des Herstellers.
- **Schuhe, die als waschbar gekennzeichnet sind,** können Sie in der Waschmaschine bei 30°C im Schonwaschgang mit einem handelsüblichen Waschmittel waschen. Entfernen Sie lose Einlagen vor dem Waschen und schließen Sie die Klettverschlüsse sorgfältig. Lassen Sie die Schuhe hinterher wie oben beschrieben trocknen.

4. Lagerungshinweise



Nicht über 40°C lagern



Farbveränderung und schnellere Alterung bei direkter Sonneneinstrahlung möglich



Schuhkarton vor Nässe schützen

5. Technische Daten

Technische Daten zu Ihrem Produkt entnehmen Sie bitte dem Stirnetikett und der Artikelübersicht (siehe Seite 9).

6. Entsorgung

Die Entsorgung des Produkts und der Verpackung erfolgt nach den gesetzlich geltenden Vorschriften des Landes, in dem der Anwender beheimatet ist.

7. Gewährleistung

Eine Gewährleistung kann nur für den Fall der sachgemäßen Anwendung und Pflege innerhalb der gesetzlichen Frist erfolgen. Als Hersteller übernehmen wir keine Haftung für die Konsequenzen aus unsachgemäßer Anwendung.

Artikelübersicht: Referenzliste für Artikel mit der Basis- UDI-DI 4040261therapieUE

Artikelnummer	Bezeichnung	Materialzusammensetzung
31882	ISTANBUL	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
31920	GENUA WEITE H	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
31931	SKOPJE	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 80% Viskose 20% Verschlussart: Klette-Flausch
58880	MALMÖ	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
58881	STOCKHOLM	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 84% Polyamid 16% Verschlussart: Klette-Flausch
58882	GÖTEBORG	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
58890	LUGANO	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch

58892	GENF	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
58896	MAILAND	Obermaterial: Polyamid 70% Elasthan 30% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
58900	IBIZA	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
58906	BALI	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
58907	GRENOBLE	Obermaterial: Polyester 80% Baumwolle 20% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 80% Polyester 20% Verschlussart: Klette-Flausch
58908	KOPENHAGEN	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
58990	MONACO	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60210	SORRENT	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch

60310	LYMPH-SCHÜRSCHUH	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 50% Polyamid 50% Verschlussart: Senkel	60470	HAMBURG (XXL)	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60320	LYMPH-SANDALE	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch	60480	GÖTEBORG XXL	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60321	LYMPH-VORSCHUH	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100%	60490	GENUA XXL	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60330	LYMPH-KLETT-HALBSCHUH	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch	60650	GENUA SLIPPER	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60410	ROMA XXL	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch	60710	KOKKOLA	Obermaterial: Leder 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyamid 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60420	DUBLIN XXL	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch	60810	TROMSÖ	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60450	RIJEKA XXL	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch	60811	ZÜRICH	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60460	MERAN XXL	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch	60817	ZÜRICH WINTER	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 50% Wolle 50% Verschlussart: Klette-Flausch
			60820	VANCOUVER	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch

60843	VALENCIA	Obermaterial: Polyamid 70% Elasthan 30% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60851	MALMEDY	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60870	RIMINI	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60882	FLORENZ	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60910	MERAN	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch Reißverschluss
60919	GENUA COLOUR	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60920	GENUA	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch
60922	PARMA	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 75% Polyester 25% Verschlussart: Klette-Flausch

60924	LONDON	Obermaterial: Polyester 70% Baumwolle 30% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Baumwolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60925	GENUA WINTER I	Obermaterial: Polyamid 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Wolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60926	BELFAST	Obermaterial: Polyester 85% Polyamid 10% Lurex 5% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Wolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60928	GENUA WINTER II	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Wolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60929	LONDON WINTER	Obermaterial: Polyester 70% Baumwolle 30% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Wolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60930	GARMISCH	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60960	LINDAU	Obermaterial: Polyester 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyester 100% Verschlussart: Klette-Flausch
60970	INNSBRUCK	Obermaterial: Polyamid 65% Polyurethan 35% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Wolle 100% Verschlussart: Klette-Flausch
75200	KAPSTADT	Obermaterial: Leder 100% Zwischenfutter: Weichschaum Futter: Polyamid 100% Verschlussart: Klette-Flausch



Varomed

Das Original mit dem V



Schuhfabrikation seit 1959 in Deutschland

Florett GmbH, Weinbergstr. 15, 93413 Cham, Deutschland

+49 9971 4872 0, info@florett.de



April 2024